

РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ
СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ
(обязательная сертификация)

№ C-PL.AГ86.B.00173
(номер сертификата соответствия)

ТР 1308401
(учетный номер бланка)

ЗАЯВИТЕЛЬ Auto-GasCentrum.

(наименование и место-нахождение заявителя) Адрес: 26-600 Radom, ul. Chorzowska, 11, Poland, Польша.
Телефон (48) 483222720, факс (48) 483222732.

ИЗГОТОВИТЕЛЬ Auto-GasCentrum.

(наименование и место-нахождение изготовителя продукции) Адрес: 26-600 Radom, ul. Chorzowska, 11, Poland, Польша.
Телефон (48) 483222720, факс (48) 483222732.

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ

(наименование и местонахождение органа по сертификации, выдавшего сертификат соответствия) Общество с ограниченной ответственностью "Научно-исследовательский испытательный центр". 603105, Нижегородская область, г. Нижний Новгород, ул. Ванеева, д. 34, тел. (495) 777-80-28, факс (495) 777-80-28. ОГРН: 1107746929883. Аттестат рег. № РОСС RU.0001.11АГ86 выдан 21.10.2011г. Федеральным агентством по техническому регулированию и метрологии.

ПОДТВЕРЖДАЕТ, ЧТО ПРОДУКЦИЯ Система впрысковая газодозирующая "Zenit", "Zenit PRO", "Zenit PRO OBD" (см. приложение на 4 листах,

(информация об объекте сертификации, позволяющая идентифицировать объект) бланки №№ 0387324-038727).

Серийный выпуск.

код ОК 005 (ОКП)

45 9137

СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ ТЕХНИЧЕСКОГО РЕГЛАМЕНТА (ТЕХНИЧЕСКИХ РЕГЛАМЕНТОВ) «О безопасности колесных транспортных средств» (Постановление Правительства РФ от 10.09.2009 г. № 720);

(наименование технического регламента (технических регламентов), на соответствие требованиям которого (которых) проводилась сертификация)

ГОСТ Р 51753-2001 (разд. 4-5)

код ЕКПС

код ТН ВЭД России

9026 80 200 9

ПРОВЕДЕННЫЕ ИССЛЕДОВАНИЯ (ИСПЫТАНИЯ) И ИЗМЕРЕНИЯ Протокол сертификационных испытаний № 31-193-9/Р от 04.06.2012 г. ИЛ ООО "РЕМСЕРВИС", рег. № РОСС

RU.0001.21AB80 от 21.10.2011, адрес: 109542, г. Москва. Рязанский пр-кт, д. 86/1, стр 3, комн. ба. Акт анализа состояния производства № 3 от 04.06.2012 г.

ПРЕДСТАВЛЕННЫЕ ДОКУМЕНТЫ Сертификат системы менеджмента качества ISO 9001:2008 №

(документы, представленные заявителем в орган по сертификации в качестве доказательств соответствия продукции требованиям технического регламента (технических регламентов))

0198 100 01198 от 25.11.2011 г., выданный ОС "TUV Rheinland Polska Sp. z.o.o."

Схема сертификации: 4с.

СРОК ДЕЙСТВИЯ СЕРТИФИКАТА СООТВЕТСТВИЯ с 05.10.2012 по 04.06.2016

Руководитель
(заместитель руководителя)
органа по сертификации

подпись, инициалы, фамилия

Э. В. Семенков

Эксперт (эксперты)

подпись, инициалы, фамилия

В. А. Смирнов



РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

ПРИЛОЖЕНИЕ

к СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № С-PL.АГ86.В.00173

(обязательная сертификация)

ТР 0387324

(учетный номер бланка)

Дополнительная информация:

Применяемость системы впрысковой газодозирующей "Zenit", «Zenit PRO», "Zenit PRO OBD" для автотранспортных средств категории М1 с 4-х, 6-и, 8-и цилиндровыми двигателями мощностью от 30 кВт и более:

Acura: CL, CSX, EL, Integra, RSX; Alfa Romeo: 145, 146, 147, 155, 156, 166, GTV, MITO, Spider; Aro: 10, 24, Spartana; Asia: Rocsta; Audi: 100, 80, A3, A4, A5, A6, TT; Blonell: 2000 MK1; BMW: 1er, 3er, 5er, X3; Brilliance: A1, BS3, BS6, M1, M2, M3; Buick: Century, Excelle, HRV Excelle, La Cross Regal, Skylark; BYD: F8, F0, F3, F6; Cadillac: BLS; Chang An: Z-Chine, SM-8; Chang Feng: Flying, SUV; Chery: A3, Amulet, Cross Eastar, For a, Kimo, Oriental Son, QQ6, Sweet, Tiggo; Chevrolet: Alero, Aveo, Beretta, Captiva, Cavalier, Celta Classic, Cobalt, Corsica, Evanda, HHR, Lacetti, Lanos, LUV P-MAX, Malibu, Matiz, Metro, Niva, Nibura, Prizm, Rezzo, Sail/s-RV, Spark, Tavera, Tracker, Viva, Zafira; Chrysler: Cirrus, Grand, Voyager, Le Baron, Neon, PT Cruiser, Sebring, Stratus, Voyager; Citroen: Berlingo, C1, C2, C3, C4, C5, C8, Evasion, Saxo, Xantia, ZM, Zsara, ZX; Dacia: Logan, Nova, sander, Solenza; Dadi: City Leading, Shuttle, Smoothing; Daewoo: Espero, Evanda, G2X, Gentra, Kalos, Korando, Leganza, Magnus, Matiz, Musso, Nexia, Nubira, Prince, Racer, Rezzo, Tacuma, Winstorm; Daihatsu: Aetis, Applause, Atrai/extol, Be-go, Boon, ceria, Charade, Copen, Cuore, Delta, Esse, Feroza, Materia, MAX, Mira, Move, Naked, Opti, Perodua Viva, Pyzar, Sirion, Sonica, Tanto, Terios, Trevis, Zenia, YRV, Zebra; Derways: Antelope, Aurora, Cowboy, Plutus, Saladin, Shuttle; Dodge: Avenger, Caliber, Neon, Stratus; Dong Feng: MPV, Oting; Doninvest: assol, Kondor, Orion, Eagle, Summit, Talon; FAW: A6, Besturn, Bora, City Golf, Jetta, Jinn, Vita; Fiat: 600, Albea, Barchetta, Brva, Bravo, Conquecento, Coupe, Croma, Doblo, Idea, Linea, Marea, Multipla, New 500, Palio, Panda, Sedici, Seicento, Siena, Stilo, Strada, tempru, Tipo, Ulysse, Uno; Ford: Aspire, C-MAX, Contour, Cougar, Escape, Escort, Festiva, Fiesta, Fusion, Galaxy, KA, Maverick, Mondeo, Puma, Ranger, S-max, Scorpio, Tempo; Geely: Beauty Leopard, FC, Haoqing, Merrie, MK, Otaka, Ulion, Vision; Geo: Prizm, Tracker; Great Wall: Cool Bear, Crowry, Deer, Florid, Hover, Pegasus, Peri, RUV, Sailor, Safe, Socool, Sokol, SUV; Hafei: Brio, Princip, Saibao, Sigma, Simbo; Holden: Appolo, Astra, Barina, Combo, Cruze, Farad; Honda: Accord, Avancier, Capa, City, Civic, Concerto, CR-V, Crossroad, CRX, Domani, Element, FIT, FIT Aria, FR-V, Hr-V, Insight, Integra, Jass, Logo, Mobilio, Odyssey, Orthia, Partner, Passport, Prelude, Rafada, Shuttle, Sm-x, Stepwgn (8 мест), Stream, Tornco; HuangHai: Antelope, Landscape, Plutus; Hyundai: Accent, Atos, Avante, Coupe, Elantra, Getz, H1 Starex, i10, i20, i30, Lantra, H-1 Starex (7 мест), Matrix, NF, S Coupe, Santa Fe, Santamo, Sonata, Terracan, Tiburon, Trajet, Tucson, Tusciani, Verna, XG; Infinity: G20; Isuzu: Aska, Gemini, Impulse, Rodeo; JAC: Refine, Rein; Jeep: Cherokee, Compass, Liberty, Patriot, Wrangler; Jiangling: Landwind; Kia: Avella, Carens, Cee'd, cerato, Clarus, Joice, Magentis, Optima, Picanto, Potentia, Pride, Retona, Rio, Roadster, Sephia, Shuma, Sorento, Soul, Spectra, Sportage, Visto; Lancia: Dedra, Delta, Kappa, Lybra, Musa, Phedra, Y zeta; Land rover: Freelander; Landwind: SUV; Lifan: 320, Breez, Solano; Mahindra: Marshal, Skorpion; Maruti: Aeto, Baleno, Esteem, Gypsy, Versa, Wagon R, Zen; Mazda: 123, 323, 626, Atenza, Axela, Az-1, Az-offroad, Az-wagon, Bongo Friendee, Business, Capella, Caroll, Cronos, Demio, Familia, Lantis, Laputa, Levante, Mazda 2, Mazda 3, Mazda 5, Mazda 6, MPV, Mx-3, Mx-5, Mx-6, Premacy, Protigй, Revue, Roadster, Spiano, Tribute, Verisa, Xedos 6; Mercedes-Benz: A-klasse, B-klasse, C-klasse, CLC-klasse, CLK-klasse, E-klasse, Vaneo; Mercury: Cougar, Mariner, Milan, Mystique, Tracer; MG: MGF, TF, ZR, ZS, ZT; Mini: Clubman, Cooper, One; Mitsubishi: Airtrek, Carizma, Chariot, Colt, Dingo, Eclipse, FK Wagon, FTO, Galant Grandis, I, Lancer, Legnum, Libero, Minica, Mirage, Outlander, RVR, Santamo, Space Gear, Space Runner, Spase Star, Space Wagon, Toppo, Town BOX; Nissan: - 180SX, 200SX, AD, Almera, Altima, Avenir, Bassara, Bluebird, Cube, Datsun, Expert, Frontier, Lafesta, Largo, Laurel, Liberty, Lucino, March, Micra, Moco, Note, Pick UP, Prairie, Pres-age, Primera, Pulsar, Qashqai, RNessa, Rasheen, Rogue, Sentra, Serena, Silvia, Skyline, Sunny, Teana, Terrano, Tilda, Tino, Versa, Wingroad, X-Terra, X-Traile; Oldsmobile: Achieva, Alero, Cutlass; Opel: Agila, Antara, Astra, Calibra, Campo, Combo, Corsa, Frontera, Insignia, Meriva, Omega, Signum, Sintra, Speedster, Tigra, Vectra, Zafira; Peugeot: 1007, 106, 107, 206, 207, 306, 307, 308, 4007, 406, 407, 605, 607, 806, 807; Plymouth: Breeze, Grand Voyager, Neon, Voyager; Pontiac: GG, Grand AM, Sunfire, Vibe; Proton: Juara, Perdana, Persona 300, Persona 400, Saloon, Waja; Renault: 19, Avantime, Clio, Espace, Kangoo, Koleos, Laguna, Logan, Megane, Modus, Rapid, Safrane, Seenie, Sport Spider, Symbol, Twingo, Vel Saris; Rover: 200, 25, 400, 45, 600, 75, 800, MGF, Mini MK; SAAB: 9-2X, 9-3, 9-5, 9000; Samsung: SM3,

Руководитель
(заместитель руководителя)
органа по сертификации

подпись, инициалы, фамилия

Э. В. Семенков

Эксперт (эксперты)

подпись, инициалы, фамилия

В. А. Смирнов



РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

ПРИЛОЖЕНИЕ

к СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № C-PL.AГ86.B.00173

(обязательная сертификация)

ТР **0387325**

(учетный номер бланка)

SM5; Saturn: Astra, Ion, LS, LW, SC, SI SW.VUE; Scion: tC, xA, xB, xD; SHUANGHUAN: Sceo; SEAT: Alhambra, Arosa, Cordoba, Ibiza, Leon, Toledo; Skoda: Fabia, Favorit, Felicia, Octavia, Roomster, Super B; SMA: C61, C32, C51, C52, C81; Smart: For- Four, For Two, Roadster; Soueast: Lioncel; Ssang Yong: Chairman, Korando, Kyron, Musso, Rexton, Tager; Subaru: Baja, Forester, Impresa, Justy, Legacy, Libero, Outback, Pleo, R1, R2, Stella, Travig, Vivio; Suzuki: Aerio, Alto, Bateno, Escudo, Every Landy, Grand Vitara, Lgnis, Jimny, Liana, Reno, Samurai, Splash, Swift, SX4, Verona, Vitara, Wagon R+, X-90; Tata: Aria, Indica, Indigo, Mint, Safari; Tiannia: Centuiv; Tianye: Admiral; Tofas: Albea, Brava, Bravo, Doblo, Marea, Palio, Temptra, Tipo, Uno; Toyota: 4Runner, Alex, Allion, Alphard, Auris, Avensis, Augo, BB, Caldina, Cami, Camry, Carib, Carina, Cavalier, Celica, Chaser, Corolla, Corona, Cresta, Crown, Curren, Cynos, Duet, Echo, Estima, Funcargo, Gaia, Granvia, Harrier, Hiace, Highlander, Hilux, Ipsum, Isis, Ist, Kluger, Laud Cruiser, MR2, MR-S, Nadia, Noah, Opa, Paseo, Passo, Picnic, Platz, Porte, Premio, Previa, Prius, Probox, Ractis, Raun, RAV 4, Vista, Vitz, Voltz, Voxy, Will, Wish, Yaris. Vauxhall: Agila, Astra, Calibra, Frontera, Omega, Sintra, Tigra, Vectra, Zafira; Volkswagen: Bora, Caddy, Eos, Fox, Golf, Jetta, Lupo, NEW Beetle, Passat, Pointer, Polo, Sharan, Tiguan, Touran, Vento; Volvo: 440, 460, 480, 940, C30, S40, V40, V50; Xin Kai: Pickup X3, SR-V X3, SUV X3; ZX: Grand Tiger, Land Mark; BA3: 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2120 Надежда, 21214*4, 2123, 2131 Kalina, Priora; GA3: 31, Siber: 3A3: 1103, Sens, Shance; ИЖ- 21261; Москвич: Князь Владимир, Святогор, Юрий Долгорукий; TarA3: Estina, Road Partner, Sonata, Tager, Tiggo, Vega; UA3: 23632 Pickup, 315195 Hunter, 3159,3160, 3162,3163 Patriot.

Применяемость системы впрысковой газодозирующей «Zenit», «Zenit PRO», «Zenit PRO OBD» для автотранспортных средств категории M2 с 4-х, 6-и, 8-и цилиндрическими двигателями мощностью от 30 кВт и более:

Ford: Transit kombi; Foton: Alpha; Hyundai: H 100; Mersedes-Benz: Sprinter; Volkswagen: Caravelle; GA3- 32213, 32217, 322173, 322132, 22177, 22171; CEMAP: 3234; UA3: 2206, 2360

Применяемость системы впрысковой газодозирующей «Zenit», «Zenit PRO», «Zenit PRO OBD» для автотранспортных средств категории N1 с 4-х, 6-и, 8-и цилиндрическими двигателями мощностью от 30 кВт и более:

Chang Feng: Flying; Chevrolet: HHR Panel; Citroen: Berlingo, Jumper, Jumpy; Dacia: Logan Van; Doninvest: Orion; FAW: 1010, 1011, 1020, 6350, 6371; Fiat: Doblo, Fiorino, Punto, Strada; Ford: Fiesta Courier, Ranger, Tourneo Connect, Transit Connect, Transit kombi; Foton: Alpha; Golden Dragon: City Line; Great Wall: Deer, Sailor, Sokol; Hyundai: H1; Mazda: B-series, E-series, Serum Truck, Scrum Van; Mersedes-Benz: Sprinter, V-klass; Mitsubishi: Delica, L-series; Nissan: Pick-Up; Opel: Astra, Combo, Vivaro; Peugeot: Boxer, Expert, Partner; Seat: Inca; Skoda: Praktik; Suzuki: Carry, Super Carry; Toyota: Hiace, Hilux, Tacoma; Vauxhall: Astravan, Brava Pick-up, Combo, Corsavan, Vivaro; Volkswagen: Caddy, LT, Multivan, Transporter; BA3: Нива, Челнок; ВИС: 1705, 1706, LADA SAMARA, 2348, 21214; GA3: 3221, 2705, 3302, 330202, 33023, 330232, 27057, 2310; UA3: 2206, 2360



Руководитель
(заместитель руководителя)
органа по сертификации

подпись, инициалы, фамилия

Э. В. Семенов

Эксперт (эксперты)

подпись, инициалы, фамилия

В. А. Смирнов

РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

ПРИЛОЖЕНИЕ

к СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № C-PL.AГ86.B.00173

(обязательная сертификация)

ТР 0387326

(учетный номер бланка)

Перечень продукции, на которую распространяется действие сертификата соответствия

код ОК 005 (ОКП) код ТН ВЭД России	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
45 9137 9026 80 200 9	Система впрысковая газодозирующая "Zenit", "Zenit PRO", "Zenit PRO OBD":	
	Система впрысковая газодозирующая "Zenit", "Zenit PRO", "Zenit Pro OBD" для автотранспортных средств категорий М1 с 4-х, 6-и, 8-и цилиндрыми двигателями мощностью от 30 кВт и более в составе: Программируемый контроллер с памятью – микропроцессорный блок управления впрыска газа (электронный блок управления с переключателем вида топлива) марки "Zenit", "Zenit PRO" Auto-Gaz Centrum, Poland 26-600 Radom ul. Chorzowska, 11. Баллоны автомобильные газовые тороидальные для сжиженного нефтяного газа типа БАЖ, вместимостью от 42 до 94 литров, на рабочее давление 2.0 Мпа., Баллоны автомобильные газовые штампосварные цилиндрические для сжиженного нефтяного газа типа БАЖ, вместимостью от 30 до 220 литров, а также в блочном исполнении БАЖ-85, БАЖ-95, БАЖ-97, на рабочее давление 2.0 Мпа. Редуктор-испаритель автомобильный газовый инжекторный: Landi LI-02, (E13-67R-010056) Tomasetto Achille Типа MOD.AT09 Vito Autogaz Italia Редуктор Lovato HP, стандарт Фильтр газовый к распределенному врыску Certools Клапан газовый электромагнитный с фильтром EV MED type71, (E13-67R-011930) OMB Valtek Tomasetto Achile Lovato	



Руководитель
(заместитель руководителя)
органа по сертификации

подпись, инициалы, фамилия

Э. В. Семенков

Эксперт (эксперты)

подпись, инициалы, фамилия

В. А. Смирнов

РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

ПРИЛОЖЕНИЕ

к СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № C-PL.AГ86.B.00173

(обязательная сертификация)

ТР **0387327**

(учетный номер бланка)

Перечень продукции, на которую распространяется действие сертификата соответствия

код ОК 005 (ОКП) код ТН ВЭД России	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
45 9137 9026 80 200 9		
	Выносное заправочное устройство: Lovato Tomasetto Achile Инжектор газовый: Valtek Rail Мультиклапан: Lovato с заправочной горловиной, указателем уровня, предохранительным клапаном, 80% стопорным клапаном, клапаном повышенного расхода Tomasetto Achile Вентиляционная коробка: Lovato Tomasetto Achile Детали расходно-наполнительных устройств – рукава гибкие (автомобильные) «Fagumit», “Semperit” Газопроводы жесткие: сплавы М1, М2, М3- Ø6х1мм, Ø8х1мм	



Руководитель
(заместитель руководителя)
органа по сертификации

подпись, инициалы, фамилия

Э. В. Семенов

Эксперт (эксперты)

подпись, инициалы, фамилия

В. А. Смирнов